

усыновления детей и передачи их на воспитание на национальном и международном уровнях Генеральной Ассамблеи на ее тридцать четвертой сессии для предварительного обсуждения,

учитывая доклад Генерального секретаря³² о мнениях государств-членов относительно текста проекта декларации,

будучи убежден, что принятие проекта декларации будет содействовать благосостоянию детей с особыми потребностями,

просит Генеральную Ассамблею рассмотреть на ее тридцать шестой сессии проект декларации о социальных и правовых принципах усыновления детей и передачи их на воспитание на национальном и международном уровнях, с тем чтобы можно было продолжить мероприятия, предложенные в резолюции 1979/28 Экономического и Социального Совета.

*14-е пленарное заседание
6 мая 1981 года*

1981/19. Возникающие социальные вопросы международного значения

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на Декларацию социального прогресса и развития, содержащуюся в резолюции 2542 (XXIV) Генеральной Ассамблеи от 11 декабря 1969 года, Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, содержащиеся в резолюциях 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI), Генеральной Ассамблеи от 1 мая 1974 года, и Хартию экономических прав и обязанностей государств, содержащуюся в резолюции 3281 (XXIX) Генеральной Ассамблеи от 12 декабря 1974 года,

ссылаясь также на Международную стратегию развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, содержащуюся в приложении к резолюции 35/56 Генеральной Ассамблеи от 5 декабря 1980 года,

будучи обеспокоен увеличивающимся разрывом жизненного уровня и уровня доходов населения в развитых и развивающихся странах,

будучи также обеспокоен тем, что неблагоприятные мировые экономические тенденции могут оказать отрицательное воздействие на жизненный уровень и социальные условия населения, особенно в развивающихся странах,

1. просит Генерального секретаря подготовить доклад о возникающих социальных вопросах международного значения в связи с изменениями в мировом экономическом положении и представить этот доклад на рассмотрение Экономического и Социального Совета на его первой оче-

редной сессии 1983 года через Комиссию социального развития на ее двадцать восьмой сессии;

2. просит также Генерального секретаря полностью осветить в своих докладах о мировом социальном положении возникающие социальные вопросы международного значения в связи с изменениями в международной обстановке, обращая при этом особое внимание на связь между разоружением и развитием и имея также в виду, что ресурсы, высвобожденные в результате осуществления мер в области разоружения, должны направляться на экономическое и социальное развитие всех стран и содействовать преодолению экономического разрыва между развитыми и развивающимися странами.

*14-е пленарное заседание
6 мая 1981 года*

1981/20. Укрепление политики и программ социального обеспечения в целях развития

Экономический и Социальный Совет,

будучи обеспокоен медленными темпами хода осуществления своей резолюции 1979/18 от 9 мая 1979 года об укреплении политики и программ социального обеспечения в целях развития,

будучи убежден в значении развития социального обеспечения как вклада в процесс развития,

сознавая важное значение девяти региональных конференций министров, ответственных за социальное обеспечение, состоявшихся с момента международной конференции министров, ответственных за социальное обеспечение, 1968 года, и их вклад в разработку стратегии социального обеспечения в контексте всеобщего развития,

будучи убежден, что выводы и рекомендации этих конференций должны явиться ценной основой для правительства во всех регионах, а также для работы Комиссии социального развития,

1. вновь подтверждает действенность своей резолюции 1979/18, в которой он просил Генерального секретаря укрепить деятельность Секретариата, связанную с политикой, планированием, профессиональной подготовкой и оперативными аспектами социального обеспечения, включая те аспекты, которые связаны с комплексным развитием сельских районов, учитывая руководящие принципы, установленные Генеральной Ассамблеей в отношении развития;

2. просит Генерального секретаря представлять Комиссии социального развития на ее двухгодичных сессиях сравнительный межрегиональный анализ обсуждений и рекомендаций региональных конференций по вопросам социального обеспечения и связанным с этим проблемам;

³² A/35/336.